La Vanguardia

AÑO XVI—NÚMERO 1340

Organo del Partido Socialista — Defensor de la clase trabajadora

SABADO 7 DE MAYO 1910

5 Cts. EL NUMERO

AVISOS — Se reciben hasta las 7 de la noche.—La redacción y la administración no se responsabilizan del contenido de los avisos. No se aceptan avisos de bebidas alcohólicas.

Todo lo que concierne á la administración del diario—avisos, giros, suscripciones, etc.,—deben ser dirigidos al administrador.

DIARIO DE LA MAÑANA

Dirección y Administración: DEFENSA 888 — Buenos Aires

Teléfono: UNIÓN TELEFÓNICA 8570 (Avenida)

SUSCRIPCIÓN MENSUAL

Capital é Interior . . . . $ 1 20 m/n.

Exterior . . . . 4 francos

PAGO ADELANTADO

5 Cts. EL NÚMERO

TELEGRAMAS

(AGENCIA HAVAS)

INGLATERRA

EL ESTADO DEL REY EDUARDO

Siempre grave

LONDRES 6—El boletín médico dado á conocer esta mañana á las once dice que el rey Eduardo ha pasado una noche relativamente tranquila, pero que los síntomas de su enfermedad no han mejorado.

Agrega el boletín que el estado de su majestad causa siempre gran ansiedad.

Firman esa información cinco médicos.

LONDRES 6—Se anuncia que el estado actual del rey Eduardo VII es inquietante.

LONDRES 6—El príncipe de Gales y el arzobispo de Canterbury reverendo Davidson aguardaron ansiosamente en palacio noticias del examen detallado del rey que hicieron hoy los médicos que le atienden. Ese examen demostró que el estado de los bronquios es más serio aún de lo que se suponía. Numerosos visitantes llegan al palacio real para informarse de la salud del soberano. Entre ellos se notó esta mañana á todos los miembros del cuerpo diplomático.

Una muchedumbre enorme se halla aglomerada alrededor del palacio.

LONDRES, 6—Acaba de darse á la publicidad otro boletín médico oficial fechado de las 6 y 17 minutos de la tarde anunciando que el estado del rey Eduardo ha empeorado durante el día y que es ahora crítico.

LONDRES, 6 — A las 10 de la noche lord Knollys, secretario privado del rey Eduardo, interrogado por algunos periodistas informa que no se ha producido ningún cambio en el estado del soberano, que continúa siendo desesperado.

Muerte de Eduardo VII

LONDRES 6 — El rey Eduardo VII acaba de fallecer.

LONDRES, 6 — El fallecimiento del rey Eduardo ha ocurrido á las 12 de la noche.

LONDRES 7 — (2 p. m.)—Según el boletín oficial que acaba de aparecer, su majestad el rey Eduardo VII expiró á las 11 y 45 minutos hallándose presentes la reina Alexandra, el príncipe y la princesa de Gales, la princesa real Helena, el duque de Fife, las princesas Victoria y Luisa y la duquesa de Argyll.

En la comunicación que pasó el príncipe de Gales al lord mayor de Londres comunicándole el doloroso suceso, dice que el rey Eduardo falleció á las 11 y 45 apaciblemente.

LA CATASTROFE DE CARTAGO

CENTENARES DE VICTIMAS

La ciudad completamente destruída por el temblor de tierra

LONDRES 6 — Anuncian de Cartago (Costa Rica) que el terremoto que destruyó á esa ciudad ocasionó también centenares de heridos.

Numerosas casas de San José quedaron damnificadas por los temblores que se sintieron igualmente con fuerza allí.

Las líneas telegráficas con esas dos ciudades se hallan destruídas.

Cartago es la segunda ciudad de la república de Costa Rica, y su población es de 12.000 habitantes. Dista de San José apenas 22 kilómetros y está situada al pie del volcán Irazú. Una erupción de este volcán la destruyó en parte en 1723 y en 1841 sufrió también un terremoto [illegible] que causó enormes daños.

ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK 6—No se han recibido aún detalles sobre la destrucción de Cartago. En cuanto á San José, los informes llegados hasta ahora dicen que los daños causados en esa ciudad por los temblores son insignificantes.

WASHINGTON, 6—El ministro de Costa Rica en esta capital señor J. B. Calvo, confirma la catástrofe de Cartago, y agrega que ella se produjo el miércoles por la noche.

Ese diplomático dice también que desde entonces los temblores han cesado en esa ciudad.

NUEVA YORK, 6—Telegrafían de San Juan del Sur que informes llegados esta tarde allí de Cartago dicen que ninguna casa ha quedado en esa ciudad en pie en estado de seguir siendo habitable.

Agrega que hasta ahora han sido retirados 350 cadáveres de debajo los escombros y que se prosiguen con gran actividad los trabajos de remoción de las ruinas.

Se anuncia también que el estado de sitio ha sido proclamado en Cartago para hacer respetar el orden y evitar el saqueo de los bienes ajenos.

TRATADO CON INGLATERRA

WASHINGTON 6—Se ha verificado en esta capital el cambio de las ratificaciones del tratado anglo-americano relativo á las vías navegables en las fronteras de los Estados Unidos y del Canadá.

FRANCIA

LA HUELGA DE DUNKERQUE HA TERMINADO

PARIS 6—Comunican de Dunkerque que la situación se ha normalizado ya del todo allí.

El trabajo ha sido reanudado desde esta tarde por los diversos gremios que se hallaban en huelga.

SOLDADOS QUE FRATERNIZAN CON LOS OBREROS HUELGUISTAS

PARIS 6—Comunican de Dunkerque que las autoridades militares han ordenado el confinamiento en sus cuarteles del regimiento [illegible] de infantería, á causa de que los soldados confraternizaban con los huelguistas en la ciudad, habiendo manifestado [illegible] ningún concepto harían fuego sobre sus hermanos de clase si se llegara [illegible] orden.

CHILE

LOS DEMÓCRATAS CONTRA UN MONOPOLIO

SANTIAGO 6—El partido demócrata ha [illegible] se entregue á particulares [illegible] el contrato de San- [illegible]

URUGUAY

LA VIRUELA

MUERTOS EN UN MES

MONTEVIDEO 6—El intendente señor [illegible] manifiesta que la propagación [illegible] se debe á la propaganda [illegible] de enfermedad. Por [illegible] aparecen focos de contagio [illegible] días se sabe, mediante publicación de los certificados de defunción [illegible] enfermos de viruela.

[illegible] fueron declarados como enfermos. [illegible] consigna que la mayor parte de [illegible] fueron individuos no vacunados.

HUELGA PROBABLE

MONTEVIDEO 6 — El gremio de conductores de carruajes se prepara á declararse en huelga si no se satisface sus reclamaciones.

AHOGADO

MONTEVIDEO 6—Pereció ahogado Alfredo Person, por causa de haberse arrojado al mar para sacar el sombrero.

LOS MARINEROS DEL "BISLEY"

MONTEVIDEO, 6—Esta mañana siguió para esa el vapor inglés "Bisley" conduciendo los 18 tripulantes que se rebelaron en el viaje de Santos á este puerto. Van en calidad de presos custodiados por una guardia del crucero inglés "Amethyst".

Se les juzgará con arreglo á las leyes británicas porque la rebelión ocurrió en alta mar.

Ojo á la moneda!

El [illegible] asesoró al presidente Figueroa Alcorta en el manejo de la hacienda pública, le ha inspirado algunos párrafos de su reciente mensaje, cargados de teorías económicas y preñados de amenazas.

En la opinión del vice en ejercicio "el crecimiento de la circulación monetaria realizado en el período que consideramos se relaciona con el desarrollo del comercio exterior.

Como consecuencia de tales éxitos nuestro comercio interno se ha desenvuelto en un ambiente de prosperidad y de plena confianza, aumentando en proporciones inesperadas la actividad y el número de sus transacciones, lo que á su vez ha venido á dar mayor amplitud á las necesidades de la circulación monetaria".

Es el caso de decirle como el profesor al examinando de marras: "Es exactamente como usted dice, nada más que al revés".

La actividad de la producción nacional con el aumento consiguiente de las transacciones internas, ha sido la causa de la necesidad de mayor cantidad de moneda circulante y, á la vez, del aumento del comercio exterior.

Para el comercio de importación y exportación, que se hace casi en su totalidad por medio de letras de cambio, la cantidad necesaria de moneda es mínima y no de moneda nacional, sino de moneda internacional, oro acuñado, de los cuños más conocidos y acreditados.

Son las necesidades del comercio interior, el incremento de las transacciones, lo que ha exigido el aumento del numerario, para lo cual el oro ha afluido á la Caja de Conversión para canjearse por papel.

Esto es lo que no han querido ó no han podido entender algunos chapuceros en materia monetaria, que han estado desbarrando durante años contra la "función mecánica" de la Caja de Conversión.

Y ya lo tenemos también á Figueroa Alcorta repitiendo como loro la misma herejía en su mensaje. Según él "La experiencia de diez años ha venido á demostrar que la Caja de Conversión, restringida á las funciones que le asigna la ley y desvinculada del Banco de la Nación, no puede ejercer ninguna influencia saludable sobre las necesidades de la circulación desde que no está ni en sus facultades ni en sus medios la posibilidad de estimular el crédito ni favorecer la actividad industrial y comercial.

"Creada en momentos difíciles (para los empresarios—N. de la R.) y destinada principalmente á limitar la valorización de nuestra moneda papel, su acción se reduce hoy á emitir y á entregar billetes en cambio del oro que recibe, sin poder fijar el monto de la circulación según la actividad y las necesidades de las transacciones. Esta función mecánica, que no responde ya á ninguna medida de prudencia ni de previsión, no tiene otro efecto económico que el de impedir que la circulación se regularice y adapte al desarrollo de los negocios cuyas exigencias sólo pueden ser conocidas y apreciadas en sus justas proporciones por el Banco, como que ello está en las incumbencias propias de su misión".

Imposible decir más disparates en tan pocas palabras.

El hecho es que la circulación monetaria se ha regularizado por sí misma desde que el Estado argentino ha dejado de emitir papel inconvertible. Primero el aumento de las transacciones hizo cada día mayor el valor representativo de los signos monetarios ya emitidos. Y cuando el Gobierno, para favorecer á los empresarios, resolvió que el papel no se valorizara más, y detuvo el descenso del [illegible] del oro con la ley de 1899, desde que se necesitó más valor circulante que el representado por el viejo papel moneda al tipo de 227,27, afluyó al país oro extranjero que por comodidad, ha ido á cambiarse por papel á la Caja de Conversión obligada á devolver en cualquier momento al público en cambio de papel ese oro que se le llevara.

Aparte de haber detenido el alza de los salarios, mérito tan encomiado por los empresarios, la ley de 1899 no ha tenido precisamente más virtud que esa función mecánica asignada á la Caja de Conversión.

Podemos creer que una oficina pública argentina de papel por oro y oro por papel y un tipo determinado en virtud de una ley que la autoriza á emitir para eso todo el papel necesario y la obliga á conservar el oro para devolverlo si se lo piden. Podemos creer que un fondo metálico así [illegible] relativamente [illegible] de los malones de la fracción oligárquica en el gobierno.

Es seguro que la Caja de Conversión hubiera funcionado como hasta ahora ó aún mejor, si no hubiera existido el Banco de la Nación, nacido de una nueva emisión de papel redundante y depreciado cuando el oro estaba á 250. Por lo pronto, habría actualmente 22 millones de pesos oro más en el tesoro de la Caja de Conversión. Pellegrini inspirado en la gloria [illegible] serie de bancos nacionales quebrados no hubiera fundado el nuevo Banco con valores obtenidos por el bárbaro procedimiento de la conversión monetaria.

Y ahora podemos creer que la moneda argentina se mantendrá en quicio mientras nada tenga que ver con ella el Banco de la Nación, manejado por criaturas de la oligarquía inepta y rapaz que pesa sobre el país.

Es el público, son los [illegible] particulares, los llamados á decidir cuál es la cantidad de numerario que hace falta, como lo hacen ahora á las mil maravillas llevando ó no su oro á la Caja de Conversión. [illegible] son los tenedores del oro los que deben mantener el crédito, función que siempre desempeñarán incomparablemente mejor que [illegible] de la oligarquía. A la hora [illegible] vuelvan á poner sus manos [illegible] sobre la circulación monetaria serán inminentes nuevas crisis provocadas por su incapacidad, por su negligencia y por su corrupción.

SUPLEMENTOS de LA VANGUARDIA del 1º de Mayo

Hemos reservado una cantidad de ejemplares para aquellos [illegible] que [illegible] hayan pedido [illegible] su pedido.

Si piden por cantidad mayor de 50 ejemplares, haremos un descuento sobre el precio de diez centavos por ejemplar.

Dirigirse á nuestra administración.

EN EL CONGRESO

DIPUTADOS

La primera sesión del período

Con asistencia de [illegible] representantes del pueblo inició ayer sus tareas la cámara de diputados. Presidió Eliseo Cantón. Se aprobó el acta anterior. El secretario Ovando da cuenta de los siguientes asuntos entrados: Héctor Zaldarriaga, concesión y explotación de líneas férreas de Ruíño á Colón.—El ex diputado Pedro Olaechea y Alcorta comunica su incorporación al senado.—Como en todos los períodos, se presenta un montón de solicitudes de pensión.—El doctor Guasch Leguizamón presenta un proyecto de ley orgánica del Departamento Nacional del Trabajo, fundándolo en un extenso discurso, que imposibilitados de reproducir nos concretamos á dar en parte.

Dice el diputado Leguizamón que: "El gran peligro del movimiento obrero, proviene de la sobreexcitación á que son conducidas las masas, por el modo como viven, por su rudeza, por su ignorancia y más que todo por una propaganda sectaria, frecuentemente dirigida á sus instintos menos nobles que enciende en su pecho el odio contra las clases acomodadas á las que hace responsables de su infortunio y su miseria, pero emplear la violencia para contenerlas es acrecentar su excitación y promover sus sangrientas represalias, al contrario, es preciso calmarlas, amortiguar sus pasiones, usar para con ellas de la justicia, de la bondad, de la moderación, tratar de comprenderlas en sus legítimos anhelos, más bien que exasperarse por sus errores y locuras.

Pero realmente, señor, es también para este país un grave problema la cuestión obrera? No estaré proponiendo á la honorable Cámara, movido por mi impaciente juventud, por prurito de imitación tal vez, una política que no le ha llegado la hora de iniciar todavía?

El socialismo, se dice, no tiene razón de ser aquí, porque este es un país nuevo y opulento y, basándose en este axioma, establecido á priori, hombres cultos, hombres de gobierno que debieran tener un concepto claro de estas cuestiones, niegan al trabajador argentino el derecho á toda reivindicación, y atribuyen al influjo de agitadores de mala fe, extraños á sus intereses y extraños á la nación, las huelgas más justas, los procedimientos más espontáneos, naturales y universales de movimiento proletario.

La riqueza y juventud de una nación no elimina la cuestión social, si bien facilita los medios de resolverla. Australia es un país nuevo y rico, como la República Argentina, y á pesar de esto, Inglaterra ha reconocido allí una cuestión social, la misma que palpita en el corazón congestionado de Londres. Canadá, Australasia, Nueva Zelandia, se encuentran en análogas condiciones, y sus leyes obreras como las de Australia, son las más avanzadas del mundo, al punto de haberse resuelto allí cuestiones que [illegible] son tímidamente planteadas en Europa. Los publicistas llaman á esas colonias el paraíso obrero.

La creencia tan difundida de que el trabajador nacional disfruta de una situación excepcionalmente desahogada reposa en un solo dato, el monto del salario. Pero ¿quién, qué autoridad ha estudiado el presupuesto de la familia obrera y ha comprobado que el salario de su jefe basta para mantenerla? Si no poseemos ninguna cifra cierta á ese respecto, no puedo comprender cómo ha podido llegarse á un resultado tan radical y jubiloso. ¿Que el salario es alto? Y el precio de la vida? ¿Se ha comprobado suficientemente ese factor?

Ese fué el criterio que invocamos para elevar nuestra dieta legislativa á la suma actual y el sueldo de los ministros, el de los jueces, el de los funcionarios superiores, el de los militares, el de los empleados todos de este palacio, y lo olvidamos cuando se aprecia la condición económica del proletariado se trata? ¿Son más atendibles acaso las exigencias del rango político y de la representación social que las premiosas necesidades de la vida fisiológica? O la existencia se encarece para nosotros los diputados de la nación, para los ministros y los jueces, y se abarata constantemente para el obrero?

Disconforme con esa tesis anónima del amplio salario, quise averiguar personalmente lo que había de verdad en ella, y mis investigaciones tuvieron un resultado desconsolador. Con un jornal superior, es cierto, que en Europa, la situación económica del obrero es igualmente angustiosa aquí y allá. He tomado el sueldo medio en cada uno de los diversos gremios y lo he aplicado al sostenimiento de un matrimonio con tres hijos, computando exclusivamente los gastos indispensables, á los que he asignado sumas ajustadas á la realidad y tan pequeñas que harán sonreir tristemente á los señores diputados, el día en que las conozcan, y me he convencido de que el jefe de la familia no puede sostenerla sino causándose un déficit de la tercera parte de su sueldo. El Departamento del Trabajo llega, en sus investigaciones, al mismo resultado.

A los señores diputados, que oyen hablar de salarios de cinco, seis y ocho pesos diarios con cualquiera de los cuales puede vivir holgadamente, no digo un obrero, un empleado administrativo ó un dependiente de comercio, les parecerá esto una flagrante exageración, mas ello se deberá á que ignoran que tales salarios corresponden al especialista de cada oficio y representa una mínima parte en la masa total de los salarios. Entre los albañiles, por ejemplo, donde es muy variable, el frentista gana siete, ocho y hasta nueve pesos; pero, sobre cien trabajadores de esta clase tres ó cuatro á lo sumo, son frentistas, y el resto, oficiales, medios oficiales y peones, con sueldos de tres á cinco pesos.

Por otra parte, cuando se nos dice que un obrero gana una suma determinada al día, nos apresuramos á multiplicarla por treinta creyendo obtener de ese modo la mensualidad, y nos equivocamos porque en la mayoría de los oficios el mes sólo contiene veinticuatro días, en algunos veintidós, y en el de albañiles, que me ha servido de ejemplo, veintiuno. La explicación de este hecho se adivina fácilmente.

¿Cómo logra vivir entonces el obrero, se preguntarán los señores diputados?

Haciendo trabajar á su mujer y á sus hijos, desde la más tierna infancia. Y la honorable Cámara sabe lo que una y otra cosa significa. Lo primero, el abandono del hogar, la supresión de la vida de familia, la orfandad de los hijos, la relajación del vínculo conyugal, un principio en fin de disolución social; lo segundo, la explotación inmoral y prematura de seres débiles, que agotan la fresca vitalidad de su economía en trabajos superiores á sus fuerzas, infelices criaturas que no han conocido la escuela ni la conocerán jamás, que no han recibido ninguna sugestión patriótica ó moral, que no saben lo que es [illegible], que [illegible] á las fábricas á trabajar, á sufrir, á ser víctimas de la avaricia de los empresarios y de los tratamientos brutales de sus capataces, á aprender á odiar y maldecir, ya que no hubo quien les enseñase á amar.

Y si esos niños son mujeres, [illegible] qué peligros les acechan en esta época de [illegible] ofrecida y brutal. La [illegible] sobre este respecto [illegible] datos [illegible] suscitaría la indignación de los señores diputados.

¿Y con tales elementos se pretende constituir la unidad moral de la Nación?

Los [illegible] trabajo de los menores [illegible] porque [illegible] la escuela primaria, en sólo la capital de la República la mayoría trabajan en la grande ó en la pequeña industria, en su domicilio ayudando á sus padres, en la venta de diarios, de frutas y yerbas en la calle [illegible]

[illegible] es la dispensa [illegible] familia.

El [illegible] de la miseria. Hombres [illegible] matrimonio como de [illegible] inmigrantes que dejan sus familias en Europa, no pueden traer [illegible] hacen [illegible] solteros, de á cuatro y seis en una habitación mal vestidos y peor comidos, pueden ahorrar lo necesario para que viva [illegible] de aquí. Calcule la honorable cámara las consecuencias de carácter social y moral que hechos de esta naturaleza tienen para un país como el nuestro.

No hay, pues, una relación tranquilizadora entre lo que gana el obrero y lo que cuesta la existencia; si logra vivir, es al precio de su salud, de su cultura, de todo goce de familia, moral ó estético, á costa de la salud, la cultura y la felicidad de su mujer y de sus hijos. Y no sólo el obrero, tampoco el dependiente de comercio y el modesto empleado administrativo pueden sobrellevar el peso de la vida económica, aunque por pudor disimulan su miseria.

El problema de los problemas es entonces el abaratamiento de la existencia, ¿qué hemos hecho para resolverlo?

Aunque no existiese otro motivo ese bastaría á justificar la agitación obrera, y estaríamos, como hombres de gobierno, en el deber de considerarla seriamente. Mas acontece, que á esa vida angustiosa bajo la presión de necesidades mal satisfechas, hay que añadir un régimen de trabajo defectuoso, insalubre y preñado de peligros.

Señor presidente: De todo cuanto he dicho fluye el deber ineludible en que estamos, de iniciar una política de protección á las clases humildes, despiadadamente olvidadas por los gobiernos y las clases dirigentes, política que si ha de ser eficaz deberá basarse en el conocimiento razonado de las condiciones de vida de esas clases, y de los fenómenos del trabajo propio de este país, para lo cual es indispensable un instrumento de observación y de estudio directo, que no puede ser otro que el Departamento Nacional del Trabajo.

Pero no un Departamento constituído por oficina burocrática, bajo la dirección de un jefe olímpico, que desde la alta soledad de su despacho, forje una metafísica del trabajo manual que sólo conoce por la lectura de los libros, sino un Departamento armado de todos los medios de investigación y estudio, celoso vigilante de la aplicación de las leyes, apto para la inspección de fábricas y talleres y capaz de ser un vínculo de conciliación entre las clases en lucha.

A eso tiende mi proyecto cuya estructura dejo librada á la más profunda competencia de la comisión que ha de estudiarlo, aspirando únicamente á que sea el primer paso en el orden de los actos de gobierno que habremos de realizar en el futuro.

SENADO

Hoy á las 3 p. m. sesionará esta cámara [illegible] miembros de las comisiones [illegible] durante el período que se inicia.

La justicia de clase contra las huelgas

Siete obreros condenados por supuestos ataques á la libertad del trabajo

Un peligro para el movimiento obrero

El juez Argerich en complicidad con el fiscal Frías, acaba de dictar una sentencia que nunca le agradecerán bastante los capitalistas, si no es anulada por la cámara de apelaciones.

Son agraciados con esa sentencia los obreros galponistas José Fernández, Vicente Fernández, Emilio Cano, Juan Baytes, Juan Barranco, José Rodríguez y Pedro Martín á quienes condena á sufrir la pena de CINCO MESES DE ARRESTO cada uno, por haber intentado obligar á los obreros de la exposición á tomar parte en la reciente huelga, por medios violentos.

El propio dictamen del fiscal que hace suyo el juez, demuestra á las claras lo infundado de esa acusación y lo abusivo de la condena.

"Conocidas las partes á juicio de acusación y defensa—dice la crónica de los tribunales—el ministerio fiscal, entrando en la faz jurídica del asunto, hace notar que creía que el espíritu de la ley era en el sentido de penar á todos aquellos que atentan á la libertad de trabajo amenazando y violentando á los obreros con el fin de obligarlos á tomar parte en una huelga, que ésta ha sido la mente del legislador, porque es difícil pensar otra cosa si se tiene en cuenta que las amenazas ó violencias ejercitadas contra un obrero tienen su influencia en los demás que pudieran temer para sí la misma suerte, por lo que, atemorizados abandonan también el trabajo.

"Se ve diariamente que las violencias ó amenazas llevadas á cabo contra algunos obreros hacen que los demás no concurran á trabajar y tomen parte en la huelga atemorizados por aquellas amenazas y esto es lo que la ley ha querido impedir, protegiendo la libertad del trabajo. Agrega que el espíritu de la ley es claro, es decir, penar al que ejerce violencias ó amenazas á un obrero con el fin de que se incorpore á la huelga."

A la legua se ve que donde el fiscal halla el delito es en la huelga, y no en la supuesta violencia de los huelguistas contra los crumiros, violencia que no sólo no se preocupa de probar sino que confiesa haber estado muy lejos, por su gravedad y forma, de ser la causa de que los últimos abandonaran el trabajo.

El juez remata en esta forma:

"Si bien es cierto—dice—que cuando la ley es expresa no puede ser interpretada, pues como lo expone el agente fiscal habría peligro de que el juez se apartara de ella so pretexto de interpretarla, también lo es que está obligado á penetrar en su espíritu y conocer los motivos determinantes de su sanción.

"El delito lo comete no sólo en que obtiene un éxito, sino también aquel que ha puesto de su parte todos los medios para conseguirlo, y si una circunstancia ajena á su voluntad impide su consumación, podrá disminuir la pena pero no eximirse de responsabilidad.

"En este caso los acusados han amenazado á los obreros que estaban trabajando y hasta han llegado á vías de hecho, arrojándoles piedras, con propósitos bien manifiestos. El hecho de que las amenazas no hayan influído en ese momento para el abandono del trabajo, no los exime de responsabilidad, pues han puesto todos los medios á su alcance para consumar el acto delictuoso y esto es lo que constituye un delito frustrado que quedó en grado de tentativa."

Admirable justicia esa que basa sus condenas en el "espíritu de la ley" y que castiga la tentativa ó la apariencia de un delito como si el delito existiera!

Podrían pedir los patrones algo más?

La "libertad de trabajo" que se quiere garantizar á los crumiros es tan frágil que no resiste unas piedrecitas.

Los jueces de la clase rica [illegible] se creen obligados á demostrar que la pretendida violencia de los huelguistas ha sido suficientemente capaz [illegible] obligar á los [illegible] á dejar el trabajo.

Con tal pre[illegible] las condenas sobre [illegible] lloverán á los rea[illegible] ó á los compañeros y cuando aquéllos ejerzan el picketing esto es, el derecho de propaganda de su causa bastará una falsa imputación de violencia [illegible]

[illegible] por algunos meses [illegible] por un año entero.

[illegible] de la gravedad [illegible] el fallo, los más [illegible] los trabajadores diciendo que en los juzgados del crimen ha sido el tema [illegible] las conversaciones la sentencia Argerich-Frías, y ambos magistrados han recibido unánimes muestras de aprobación".

Los trabajadores y nosotros tendremos que decir mucho de esa hermosa justicia de clase.

CONCEJO DELIBERANTE

LA SESION DE AYER

A las 5 [illegible] p. m., el concejal [illegible] declaró abierta la sesión, estando presentes diecisiete concejales.

Para recuperar el tiempo perdido por no haber empezado á la hora debida la sesión, se suprimió la lectura del acta y facultóse al presidente para que distribuyera á las comisiones los asuntos entrados.

15.000 pesos más para una estatua

Sobre tablas se discutió y aprobó un mensaje de la intendencia, que comunica [illegible] á una nota de la Comisión [illegible] pro-monumento á Vicente López y Planes pidiendo 15.000 pesos para completar las sumas necesarias que no alcanzó á [illegible] la citada comisión para sacar [illegible] monumento. La razón de este resultado la explica aquélla diciendo que para darle carácter popular á dicha erección, se había resuelto no admitir cuotas mayores de 20 centavos.

La municipalidad, pues, se encarga de evitar que el autor de nuestro himno nacional no se quede sin estatua al conmemorarse el centenario.

Las máquinas de coser y el centenario

Las próximas fiestas patrióticas en las que se gastarán muchos miles de pesos en fuegos de artificio han determinado á algunos concejales á hacer algo para que los pobres no miren con demasiado rencor tanto derroche. En consecuencia presentóse el proyecto de ordenanza que va á continuación, destinando 20.000 pesos para su objeto, que luego fueron elevados á 30.000. Dice así, en la parte que interesa á los que resultaran beneficiados:

Art. 1º—Autorízase al D. E. para invertir hasta la suma de 30.000 pesos m/n en el rescate de todas las máquinas de coser, útiles de trabajo de obreros y ropas de abrigo que hasta el treinta de abril próximo pasado hayan sido dadas en prenda en el Banco Municipal de Préstamos.

Art. 2º Los objetos á que se refiere el artículo anterior, empezarán á ser entregados á sus propietarios el día 22 de mayo en conmemoración del primer cabildo abierto de 1810 y los que no hubieren sido retirados hasta el próximo 31 de mayo no entrarán acogerse á los beneficios de esta ordenanza.

El señor Castaño, uno de los firmantes del proyecto que se discutía sobre tablas, [illegible] que al entrar en los depósitos del Banco Municipal de Préstamos encontró [illegible] unos bultos que resultaron ser [illegible] que le dijeron había [illegible] de igual contenido [illegible] los tenían hasta [illegible] una fila de máquinas de coser cuyo número alcanzá á [illegible] [illegible] y esas razones son las que han determinado este año [illegible] de los iniciadores de esa pequeña devolución de una parte del dinero que la aduana les ha cobrado á los pobres al pasar por sus depósitos esos útiles indispensables para el trabajo.

Boeri habló con entusiasmo diciendo [illegible] proyecto, más simpático que [illegible] señores [illegible] momento, y pidió [illegible] aprobado inmediatamente.

El concejal Sanz observó que sería conveniente evitar los abusos á que pudiera dar lugar [illegible] filantrópico, fines posteriormente, por [illegible] quienes el día [illegible] volvieran á empeñar las mismas máquinas, pero ante las objeciones que se hicieron acerca del derecho de propiedad [illegible] retiró su indicación.

El secretario de obras públicas de la intendencia dijo que se adhería á la iniciativa en nombre del D. E., y con ese cúmulo de buenas disposiciones bien ventiladas concluyóse por aprobar el proyecto en la forma que lo hemos expuesto.

Depósitos para desperdicios

Se discutió mucho para resolver una cosa [illegible] El asunto número 1 de la orden del día número 9 trataba de la obligación [illegible] se impondrá á los conductores de carros á tracción animal ó de manos, destinados á la venta ambulante de frutas, carnes, legumbres, etc., de llevar un recipiente para los desperdicios, en plazo perentorio.

La discusión dejó entrever la posibilidad de que pudiera haber un negocio en perspectiva, hablándose de que con un plazo demasiado angustioso se entregaría á los afectados á la voracidad de los fabricantes de los recipientes aludidos.

Se aprobó con las siguientes modificaciones: el plazo para dar cumplimiento á dicha ordenanza será de tres meses en vez de uno, la multa en vez de 20 pesos será de [illegible] y el D. E. queda facultado para establecer sus dimensiones, forma, etc.

Partidas agotadas

[illegible] el asunto número 2—mensaje del D. E. pidiendo fondos para el pago de [illegible]—no pudo aprobarse por estar [illegible] la partida á la cual debía imputarse ese pago. En el mismo caso se encontraron otros asuntos análogos [illegible] también [illegible] por lo que [illegible] á las comisiones hasta que se hayan reforzado las partidas correspondientes.

No habiendo llegado aún á la mitad del año el presupuesto municipal anda ya á tirones [illegible] para que alcance á cubrir las necesidades crecientes del erario de la comuna.

Una protesta contra el incendio del circo

El concejal Cominges se atrevió á protestar [illegible] contra el hecho vandálico del incendio del circo Frank Brown en medio de un ambiente frío, proponiendo que se pasara á la intendencia una minuta de comunicación pidiéndole que el martes próximo informe oficialmente acerca de los antecedentes del hecho.

[illegible] se conoció por este H. C.—dijo—que se había autorizado la [illegible] á un circo en el lugar ocupado antes por el mercado Florida [illegible] por unanimidad los miembros de este cuerpo protestaron contra ese hecho. Se nombró una comisión [illegible] miembros de este cuerpo para la verificación de lo que hubiera de cierto y tomar las medidas que fueran necesarias. En [illegible] se produjeron los [illegible] conocen. Si estos jóvenes [illegible] han ido con [illegible] al mismo tiempo [illegible] para defender [illegible] presentado á este H. C. [illegible] ha sido atendidos, acaso hubieran [illegible] razón para proceder como lo han hecho.

Se dijo que la comisión [illegible] El [illegible] protesta contra ese hecho.

[illegible] mañana, por cualquier [illegible]

[illegible] halla.

Administrativas

LOS TALLERES [illegible]

Comunico [illegible] que desde [illegible] de [illegible] á cargo de [illegible] el ciudadano Juan B. Cominges, calle General Roca y [illegible].

A él deben dirigirse para los asuntos relacionados con la administración de LA VANGUARDIA.

EL ADMINISTRADOR.

También en Francia la opinión condenaba á Dreyfus y la opinión se equivocaba.

[illegible] podemos permitir que á un grupo de calaveras [illegible] se les ocurra apuntar [illegible] contra las autoridades.

Deseaba tener datos concretos y por eso [illegible] presentar una minuta de comunicación [illegible] para que mande en la próxima [illegible] los datos necesarios. Fué [illegible] resuelto para la próxima sesión del martes.

Agitación Gremial

TABAQUEROS

Solidaridad obrera é intransigencia patronal

[illegible] huelguista entregó al señor Posse el petitorio del personal, cuyo texto íntegro dimos á conocer en el número anterior.

Leído y comentado por el patrón, le pareció imposible aceptarlo, ofreciendo tan solo la jornada de 9 horas, pero negándose á conceder las demás mejoras referentes [illegible] y estabilidad del personal.

Por la mañana y á la tarde en el local México 2414, se han celebrado dos entusiastas asambleas [illegible] reinando el mejor espíritu de solidaridad y de lucha entre los huelguistas de ambos sexos.

El movimiento, según nos relatan los huelguistas que en él toman parte, se produjo instantáneamente casi de sorpresa, puesto que los patrones al negar la petición presentada con anterioridad creían que no se paralizaría el trabajo, sino que todo sería obra de unos cuantos, pero no resultó así. Las máquinas cesaron á un tiempo, todo el mundo, 250 más ó menos á una sola vez, respondiendo á un único propósito, dejaron silenciosos frente al escritorio patronal y salieron á la calle. Desde ese momento la huelga se mantiene unida y fuerte [illegible] tomando [illegible] los jefes del [illegible] La lucha, atenta así con la base primordial para el triunfo. Resta consolidarla con la acción, cuidando no se quebrante [illegible] ese entusiasmo [illegible] Los hombres se sienten capaces [illegible] vigilando la marcha de la huelga. Las mujeres también [illegible] por imitar la conducta de sus compañeros de trabajo [illegible] velar por ese sano compañerismo fomentándolo hasta arraigarlo [illegible] para conquistar éxitos seguros que modificarán la situación actual en beneficio de ellas y de todo el personal.

La Comisión [illegible] los trabajos de organización y solicitan el concurso de los [illegible] socialistas más preparadas á fin de que se les explique lo que conviene hacer para que la asociación quede fundada durante el período huelguístico.

Hoy á las [illegible] y á las 3 p. m., se reunirán nuevamente en el local México 3414.

ASERRADORES

[illegible] de la lucha de este gremio [illegible] el triunfo parcial del conflicto, victoria que cada día se extiende consolidando la reorganización gremial y auspiciando un gran progreso entre los aserradores y anexos.

La comisión tiene palabras de entusiasmo y recomienda á todos los trabajadores activar la propaganda, ser fuertes, constantes y tenaces en la lucha, para ir preparando el terreno de la emancipación.

[illegible] obreros del gremio á la asamblea que tendrá lugar hoy de 8 á 10 p. m. en el local Ecuador 726. Donde la comisión de huelga dará amplios informes de la actual lucha y expondrá ideas que orienten á la sociedad.

Cita especialmente para esta asamblea al personal de la casa Rampoldi y Galizzia "Central", para darles á conocer un asunto de suma importancia.

EBANISTAS

La asamblea celebrada ayer fué animada y concurrida. Asistieron la totalidad de los obreros, [illegible] que alcanzan á 300.

Este crecido número de obreros huelguistas es la mejor prueba del fracaso patronal. Los que se mantienen cerrados, [illegible] abrirlos se encontrarán sin personal por haberse ubicado en otras casas.

Hoy á las [illegible] México 2[illegible] celebrará asamblea.

SASTRES

Manifestación contra los crumiros

Sigue [illegible] la huelga de [illegible] sastres. Los patrones no quieren comprender [illegible] los [illegible] la huelga [illegible] á los [illegible]

Ayer una numerosa columna de obreros sastres recorrió las principales calles del centro de la ciudad manifestando su desagrado contra los crumiros y llamándolos con [illegible] á engrosar las filas del movimiento reivindicatorio.

Con tal motivo, "La Razón" aprovecha la coyuntura para derramar su bilis antiobrera sobre los pacíficos manifestantes, diciendo que aquello parecía el anuncio de una revolución civil.

Estas plumas serviles que ensalzan [illegible] el vandálico y criminal de los "niños bien" incendiarios y bochincheros patrioteros, encuentran [illegible] una columna de honrados proletarios manifestaran ordenada y conscientemente [illegible] del gremio.

Las mujeres en huelga han trabajado ayer [illegible] en defensa de sus intereses [illegible] la lucha y tratando de que no [illegible] sino que se estreche [illegible] indispensable para [illegible] la victoria.

[illegible]

EN LA COMPAÑIA NACIONAL DE CARRUAJES Y AUTOMÓVILES

[illegible]

[illegible] gremio importante. Las asambleístas [illegible]

Movimiento Social

PARTIDO SOCIALISTA

Por las mujeres y los niños—La comisión del Comité pro reglamentación del trabajo de las mujeres y los niños, que no pudo reunirse el 1o de Mayo en Rivadavia y Callao está citada para mañana á las 3 30 tarde.

Esta comisión la componen A. L. Palacios, J. Schelde, M. Casaretto, E. Barca, C... Muzzilli, Isabel Bussanich, Fenia C. Repetto.

ASAMBLEAS SOCIALISTAS

Centro de la 5a.—El sábado 14 á las 8 p. m. en Unión 2371. Correspondencia, balance, movimiento de socios, programa de la comisión, proposiciones al próximo congreso, nombramiento de delegado al mismo, delegado del comité reglamentador del trabajo de las mujeres y los niños, revisores de cuentas.

ASAMBLEAS GREMIALES

Obreros en Dulce—El 11 á las 8 p. m., en ...jico 2070.

Pechereros—El 10 á las 8 p. m. en Viamonte 1455. Balance, correspondencia, asuntos nuevos.

Bauleros — Hoy á las 8 p. m. en Humberto I 2200, para tratar el pliego de condiciones, cuyas cláusulas son, jornada de 8 horas, abolición del trabajo á destajo, jornal mínimo de 4 $ á los oficiales, á los medios oficiales 3 $, no despedir á nadie por tomar parte en el movimiento. También se discutirá la actitud a asumirse.

Albañiles—Hoy á las 8 p. m., en Ayacucho 1059, para concretar y uniformar ideas sobre las aspiraciones del gremio.

Obreros en Mimbre—Mañana á las 8 p. m. en Méjico 3414, reunión general.

Escoberos—Mañana á las 8 p. m., en Méjico 3414.

Galponistas y escaleristas—Mañana á las 8 a. m. en Humberto I 2200.

GREMIALES

Rectificación—El secretario de la Confederación O. R. A., A. Bianchetti, nos pide dejemos constancia que un diario de la mañana del día 4, que se titula obrero, insertó una falsa y malévola publicación, haciéndose eco de otra aparecida en La Nación anunciando que un miembro de la C. O. R. A. se había apersonado al ministro del interior solicitando garantías para su persona, pues se trasladaba á Olavarría. Tal cosa es incierta.

Un miembro de esta institución, dice el secretario, acompañado de los delegados venidos de Olavarría, se presentaron al jefe de policía—y no al ministro del interior—exigiendo la libertad de 26 obreros presos para lo que ya la Unión Obrera de las Canteras de Cerro Sotuyo había declarado la huelga general.

Albañiles (Boca y Barracas)—Esta sociedad nos envía una larga nota, de la que entresacamos lo más substancial y es:

1o. Que el comité gremial trate de obtener las bases que proponen los arquitectos constructores para fundar una comisión arbitral, entre patrones y obreros.

2o. Contestar por nota al comité pro presos sobre la huelga del F. C. S.

3o. El comité levanta el cargo del ciudadano Lemos referente al número de socios mandándolo á pedirlos en la C. O. R. A., pero sin decir por su cuenta cuantos son los asociados, concluyendo con la afirmación de que los albañiles harán la huelga general para el Centenario por considerarla necesaria.

CONFERENCIAS

Centro Socialista de la 2a. — Hoy á las 8 p. m., en General Urquiza 1820, con el tema "La huelga general y el Centenario", inicia sus conversaciones familiares el Centro Socialista de la sección 2a.

Todos los adherentes del Partido que deseen tomar parte en la discusión del tema apuntado, pueden concurrir.

FIESTAS

Centro Auxiliares de Farmacia—Ha organizado un baile social para hoy á las 11 p. m., en el salón de "La Argentina", calle Rodríguez Peña 861.

INTERIOR

AVELLANEDA—El Centro Socialista local y las sociedades de Loceros y de Metalúrgicos, celebrarán una conferencia mañana á las 2 p. m. en la plaza Adolfo Alsina. Hablarán los ciudadanos José Muzzilli, Jacinto Oddone y Rafael Ronco.

TIGRE—La sociedad Canasteros Unidos celebrará asamblea mañana á las 7 a. m. en su secretaría de la calle Cazón para tratar asuntos de importancia.

VILLA BARCELÓ—A los compañeros de Villa Barceló, Banfield, Talleres y demás villas que la circundan—Mañana á las 2 p. m., se efectuará una asamblea en Villa Barceló, con el objeto de dejar constituído un Centro cuyas bases sean de instrucción y recreo.

BAHIA BLANCA—El Centro Socialista celebrará asamblea general hoy en el local de costumbre.

... departamento central de policía.

LOCEROS

Sigue la huelga entre estos trabajadores con el mayor entusiasmo. El patrón también ... Hoy á las 2 p. m., en Viamonte 145, se celebrará asamblea.

CARPINTEROS Y ANEXOS

Se invita al gremio á la asamblea extraordinaria que se celebrará mañana á las 9 a. m., en el salón de la calle Rincón 141. ... Hoy se celebrará asamblea á las 2 p. m., en Humberto 2200.

YESEROS DE BAHIA BLANCA

...

Cien libros "Teoría y Práctica de la Historia", hemos vendido en los días transcurridos de este mes. Sólo hasta el 15 los vendemos á $ 2. Después valdrán $ 4. Pídalo á nuestra Librería, Defensa 888.

En pro del buen sentido y de los intereses obreros

...

Los Accidentes del Trabajo

AYER

CAIDA DE DOS ALBAÑILES

...

A los Revisores de Cuentas del C.E.

Se cita nuevamente á los ciudadanos A. J. Hermosa y Héctor Rossi, encargados por el VIII Congreso del Partido revisores de cuentas del C. E., concurran hoy á las 9.30 p. m. á Defensa 888 á fin de comprobar el balance general de Tesorería. El Secretario General.

TODOS DEBEN ALCOHOL PARA ... QUE SE MATAN Á SÍ MISMOS

La propaganda electoral inglesa

Exposición de afiches en Buenos Aires

...

El Banco del Trabajo

Roma, abril de 1910.

...

Ecos del 1o de Mayo

EN CHILE

...

FOLLETIN DE "LA VANGUARDIA" 2

EUGENIO SUE

Los hijos del Pueblo

Ó HISTORIA DE 20 SIGLOS

...

ante el cadáver Evaristo R... una al ... canciones proletarias "La Internacional" e "Hijos del Pueblo".

—Un grupo de socialistas publicó el 1 de Mayo la revista "La Bandera Roja" que en lo sucesivo aparecerá quincenalmente.

Con el 1o de Mayo se inició una nueva era de trabajo para las sociedades obreras y los elementos trabajadores y demócratas de Chile del que tendré al corriente á los lectores de LA VANGUARDIA, en mis próximas correspondencias.

Maravillas de los Estados Unidos

La mayor estación ferroviaria del mundo—Se acaba de construir en Nueva York

Para dotar á la gran metrópoli norteamericana de una estación ferroviaria que pudiera hacer frente á las necesidades de su tráfico ha sido preciso demoler cuatro manzanas de quinientos edificios—valuados en cuatro millones de dólares—entre los que había iglesias, casas de vecindad y de departamentos, residencias particulares, tabernas, tiendas, fábricas, restaurants, etc. Tan pronto como los millares de inquilinos desalojaron sus viviendas las cuatro manzanas fueron arrasadas é inmediatamente después el vasto terreno fué ocupado por un verdadero ejército de operarios armados de piquetas y azadas. Montáronse poderosas máquinas y comenzaron los trabajos de excavación á una profundidad de 12 metros en una superficie de 40 000 metros, costando la excavación por sí sola cinco millones de dólares.

Y sobre ese gigantesco hoyo se alza ahora la mayor estación ferroviaria de las ciento veinte mil y pico que existen en el mundo.

Para construir ese enorme edificio y los túneles que conectan con él, se ha invertido el precio de un imperio—una suma mayor que la total de las pagadas por los Estados Unidos para la compra de las Filipinas, la Florida, Alaska y la Luisiana—cien mil millones de dólares. Y todo ello ha hecho con el objeto de salvar los obstáculos que los ríos del Este y del Norte ponían al tráfico de la isla de Manhattan. Una vez que estén terminados los túneles que será hacia el próximo Junio, la ciudad de Nueva York estará en comunicación directa con el continente, sin necesidad de los vapores del río.

Esta mejora del Ferrocarril Pensilvania es sin duda la obra más importante que ha emprendido cualquier empresa ferroviaria.

La arquitectura del edificio es clásica, estando el exterior adornado con una columnata dórica de 35 pies de altura. La altura no es muy grande, pero ello se explica por el hecho de que las principales funciones de la estación se realizan debajo del nivel de la calle. Las fachadas que dan á las avenidas son de 430 pies de largo, y las que miran á las calles de 784. Los rieles se hallan á 40 pies bajo la superficie de la calle, y la estación se divide en tres niveles.

La entrada principal da á la Séptima Avenida y es para pedestres solamente. Conduce al principal salón de espera á través de una arcada de 66 metros de largo por 12 de ancho, flanqueada por tiendas ... de objetos de interés especial para viajeros, quienes allí mismo pueden comprar ... que necesitarán para la jornada. En la misma arcada hay también ... que pueden servir ... cubiertos diarios.

En las esquinas de la 31 y 32 y ... Séptima Avenida hay entradas para coches, y además de la puerta principal hay otras varias para pedestres ... todas las calles y avenidas ... edificio.

En el primer piso ... halla la estación propiamente dicha ... el inmenso salón de espera ... más pequeños todos los cuales ... al andén que á su vez se comunica con las veintiuna vías. Al lado ... andén hay otro que sirve solamente para dar salida á los pasajeros que llegan.

Las locomotoras que se usarán en los túneles que conectan la estación ... líneas principales serán movidas á electricidad y cada una tendrá 4 000 caballos de fuerza y velocidad por hora.

Los ingenieros calculan que la ... estación tendrá capacidad para 117 ... pasajeros entrantes y salientes por hora.

Los propagandistas del alcohol

Como es sabido el Partido socialista alemán inició hace poco una formidable campaña antialcoholista que fué coronada de óptimo éxito, porque el consumo de los alcoholes descendió repentinamente en forma impresionante para los destiladores.

Esto ha alarmado á los barones del "Schnaps"—como se llama á los grandes destiladores de aguardiente—y los dignos señores han celebrado recientemente una reunión en Berlín, á fin de estudiar los medios aptos para combatir este nuevo ... de los odiados socialistas ... del pueblo, enemigos del trono, de la patria, de la felicidad y de la familia.

La "Volkswacht", diario socialista de Breslau, ha podido tener en su poder el acta secreta de esta reunión y publica algunas partes, de las que nosotros reproducimos la más interesante:

"El profesor Delbrück informante ... que es absolutamente necesario encontrar un remedio á la continua disminución que se nota en el consumo de las bebidas alcohólicas. Entre otras cosas propuso una acción internacional encaminada contra el movimiento antialcohólico, culpable principal de esa disminución. Con tal objeto se piensa establecer un laboratorio fisiológico, bajo la dirección del profesor Woeltz catedrático ... del instituto superior agrario. El laboratorio tendría una asignación de 20 000 marcos anuales, y colaborarían además del doctor Voeltz dos asistentes también diplomados, un médico y un químico. Se harían ... investigaciones referentes al alcohol, experimentando el valor alimenticio ... los efectos biológicos ... principalísimo de comprobar la bondad del alcohol como alimento y sus benéficos efectos sobre el pueblo".

Se puede concebir cinismo mayor?

Pseudo científicos mercenarios deberán demostrar al pueblo que el alcohol es bueno, sano y nutritivo; deberán enseñar al obrero que hace bien en gastar el sueldo en las tabernas dejando que la mujer y los hijos sufran el hambre.

Qué intentarán los taberneros de la provincia de Buenos Aires para demostrar que el desmedrado impuesto á los alcoholes es antipatriótico y antisocial?

LA OBRA EDUCATIVA

de las organizaciones obreras inglesas

En el Ruskin College, la Universidad obrera inglesa mantenida con la ayuda ... de las Uniones gremiales y de ... que se ... por la institución obrera ... han inscripto este año ... estudiantes de las varias organizaciones. El mayor número es ... por los mineros (2...) y por los constructores de máquinas (5), además ... estudiantes, respectivamente ... de los maquinistas ... albañiles, tejedores ... constructores de carruajes ... fundidores, etc.

No se admite en el colegio más que á personas que puedan demostrar un interés práctico por el movimiento político social actual ... por esto que ocupar un ... en el movimiento gremial ó cooperativo. La permanencia en el colegio no debe ser de menos de un año.

... interna del colegio ... mismos estudiantes ... Cada estudiante debe ... del trabajo doméstico.

Hechos Diversos

LOS EFECTOS DEL ALCOHOL

En ... Bras... ayer á la 1 ... del mismo Francisco Gómez, ... de 18 ... al ... la ...

HECHO CURIOSO—COMO EN LAS NOVELAS

En la casa Perú 517, segundo piso, han sido hallados en cama, correctamente vestidos, sin que se les note violencia alguna, los cadáveres de los esposos Julián C. Sabarots y Magdalena Cappini de Sabarots, presentando ésta una herida de bala en el corazón y Sabarots otra en igual punto, más una en la sien derecha. Junto á la cama y dentro de una salvilla de loza se recogió un revólver imitación Smith Wesson, ... de nácar, calibre 7 milímetros, cargado con tres balas y tres cápsulas ...

Por la forma en que se hallaban los cadáveres, la ausencia de violencia que se nota, los rastros de pólvora en la mano derecha de Sabarots, se presume se trata de un homicidio-suicidio, siendo esta también la opinión del doctor Jacobo Z. Berra, que reconoció aquéllos. No se ha hallado en la habitación carta alguna. Dicho facultativo informó verbalmente que dada la rigidez de los cadáveres á la hora del reconocimiento, 1.30 p. m., la muerte se produjo cinco horas antes y por la clase de heridas, debió ser instantánea.

CORREO

OFICIOS VARIOS—AVELLANEDA—La ... no tiene fecha ni indica el lo... de ...

Marítimas

PAQUETES POSTALES—

Correspondencia esperada:

Hoy de Europa y Brasil en el Asturias y Savoia.

... de los puertos del Pacífico en el ... Id. de Europa y Brasil en el Cap Ortegal.

11, de Europa y Brasil, en el Tomaso di Savoia.

Correspondencia á salir:

Hoy para Europa, por el Príncipe Umberto, á las 5 a. m. (sin alcance).

VAPORES ESPERADOS HOY—

Trevilley, inglés, de Cardiff, en la dársena sur, con carbón.

—Eric, id. de la rada en el dique 2, á cargar.

—Don Emilio, id. de Newport, en la dársena sur, con carbón.

—Carol I, francés, de Cardiff, en la dársena sur, con carbón.

MAÑANA—

Norden, alemán, de Hamburgo, en la rada con carga general.

—Cap Ortegal, id. de Hamburgo y escalas, en la dársena norte con pasajeros y carga general.

VAPORES A SALIR HOY—

Príncipe Umberto, italiano, de la dársena Norte, para Génova, con pasajeros y carga.

—Formosa, francés, del dique ... para Marsella y escalas, con pasajeros y carga.

—Armenia, alemán, del dique ... para Bahía Blanca, á descargar.

—Kharzan, inglés, del dique 3 para Liverpool, con productos.

—Maashaven, holandés, de la dársena S para S. Vicente, órdenes, en lastre.

Regalo á los lectores de LA VANGUARDIA

Esta oferta no debe confundirse con ninguna otra.

75 000 relojes para distribuirlos á título de reclame entre todos los lectores de LA VANGUARDIA.

Estos relojes se venden en $ 18, pero pueden obtenerse como premio llenando los requisitos de la nota importante. Se trata de un precioso reloj artístico, sumamente chato, garantizado que marcha rigurosamente al minuto. Los modelos son muy surtidos y comparables con los de $ 100 más caros, pues no se diferencian de los relojes de $ 150 y más precio.

Si se quiere un reloj para señora en vez de un reloj para hombre, debe indicarse en el mismo cupón y remitir 250 cartoncitos ó $ 7.



Cobrable única y exclusivamente en la calle Carlos Pellegrini 30, Buenos Aires, Sucursal en Mendoza: San Martín 1143, Agencia en el Rosario de Santa Fé: San Martín 1480.

Llénese el siguiente espacio. Escríbase muy claro y entréguese para su cobro á M. M. Casanova y Cía. en las direcciones indicadas.

Nombre y apellido ....

Pueblo ó estación ....

Ferrocarril ....

Provincia ....

Es indispensable que el pedido del reloj se haga acompañado de este cupón y llenar los requisitos indicados en la nota importante.

IMPORTANTE—Para obtener estos relojes, los lectores de LA VANGUARDIA deben dirigirse á M. M. Casanova y Cía. personalmente ó por escrito y entregar $ 6 ó en su defecto, Escalados de una sola marca 300 cartoncitos ... Centenario, Diva de 20 centavos, Vuelta Abajo ... Rico Tipo ... Exposición París ... 8 figuritas ... Sociales pueden ... cualquiera cantidad que ... servidos.

Trabajo pedido

TIPOGRAFO DE SEGUNDA CATEGORÍA se precisa. Dirigirse ... Borrego 520, Pergamino.

Bancos

... TRANSATLANTICO ... Berlín ...

DEUTSCHE UEBERSEEISCHE BANK — BERLIN

Capital 40.000.000 de marcos.

Por depósito en cuenta corriente sin interés á plazo fijo hasta $ 20.000 oro ó $ 50.000 m/n por 3 meses ...

Idem á plazo fijo de 6 meses ...

Idem á plazo fijo de 9 meses ...

Idem en Caja de Ahorros cuando no se retiren antes de 60 días hasta $ 10.000 ...

C. Lingenfelder, gerente.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA—Unico corresponsal en la República Argentina del Tesoro Italiano y del Banco di Napoli—Bartolomé Mitre 448

SUCURSALES

En la capital No. 1, calle Corrientes 2680. En el interior: Rosario, Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, ..., Gualeguaychú, Gualeguay, ..., Victoria, Curuzú-Cuatiá, La Paz (E. R.), Resistencia (Chaco).

AGENCIAS

En la capital, San Martín 1196 (Retiro). Bahía Blanca, Puerto Ingeniero White.

	oro sellado
Capital autorizado	$ 5.000.000
Capital realizado	$ 3.000.000
Fondo de reserva	5-3.000
Fondo de previsión	1.[illegible]0.000

SE ABONA

Por depósitos en cta. cte.	sin interés	
á plazo fijo de 30 días	1 1/2	1 2 o/o
á plazo fijo de 60 días	2 1/2	2 2 o/o
á plazo fijo de 90 días	3 1/2	3 1/2 o/o
á plazo fijo de 180 días	4 o/o	4 o/o
á mayor plazo	convencional	

SE COBRA

Por adelantos en cta. cte. 8 o 8 o/o

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable sobre todas las principales ciudades de Europa, Norte América, Brasil, Chile, Paraguay, República Oriental del Uruguay, con también cheques sobre varios puntos de la República y órdenes de pago sobre los pueblos de Italia que tienen Oficina Postal.

El Banco se encarga también, condicionalmente, de la ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, compra y venta de bienes raíces é hipotecas por cuenta de terceros y en general todas las operaciones ...

Buenos Aires, 16 de Febrero de 1910.

J. Bernasconi—F. Bellelli, Gerentes.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA.—Casa matriz, Buenos Aires, ... Reconquista número 200 ...

Sucursales en el exterior: Madrid, Barcelona, París, Génova, Londres, Montevideo y Río ...

... Buenos Aires, enero 1o de 1910 ...

BANCO DE GALICIA Y BUENOS AIRES ... Sucursal en Avellaneda (B. Aires) ... Florida ... San Juan 1842 ...

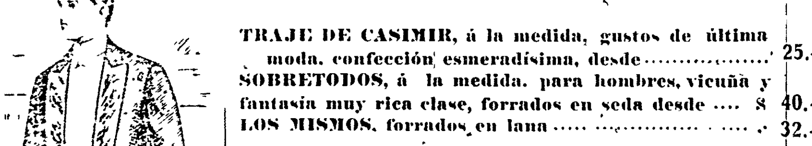
Buenos Aires, enero 1o de 1910 ... A. de Parga, gerente.

Una gran fiesta

SE LE PRESENTA AL PUBLICO DE BUENOS AIRES Y Á FIN DE QUE PUEDAN CONCURRIR Á ELLA CON LA DECENCIA QUE TAL ACONTECIMIENTO REQUIERE, HEMOS REBAJADO LOS PRECIOS DE NUESTRO

Gran surtido de Otoño é Invierno

PUES VENDEMOS



TRAJE DE CASIMIR, á la medida, gustos de última moda, confección esmeradísima, desde .... $ 25.—
SOBRETODOS, á la medida, para hombres, vicuña y fantasía muy rica clase, forrados en seda desde .... $ 40.—
LOS MISMOS, forrados en lana .... $ 32.—

Departamento de Confecciones

TRAJES HECHOS, para hombre, saco cruzado ó redondo, confección y casimir muy fino, desde ...... $ 9.80
TRAJES, para joven y varón desde .... $ 5.90
TRAJES, para niños desde .... $ 1.80
SOBRETODOS HECHOS, para hombre, casimir de gran fantasía, confeccionados con todo esmero desde .... $ 10.90
SOBRETODOS, para jóvenes, clase fina .... $ 8.50
SOBRETODOS, para niños, desde .... $ 4.80

PANTALONES, confección especial, desde .... $ 1.50
CHALECOS, gran fantasía desde .... $ 3.90
SACOS, de montaney y ratine desde .... $ 6.80
SACO y PANTALON AZUL, para mecánico, desde $ 3.75

Departamento de Sombrerería

Tenemos un surtido colosal en formas, clases y gustos, desde .... $ 1.90

Departamento de Bonetería

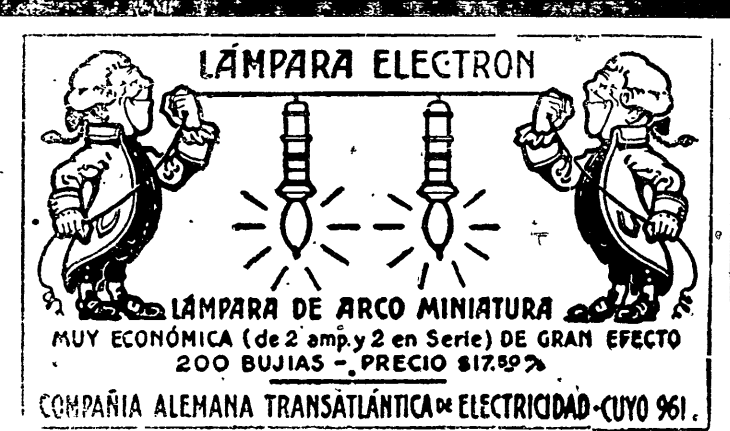
CAMISAS, muy finas, desde .... $ 1.25
CAMISETA y CALZONCILLO, con frisa, muy buena clase el ambo, desde .... $ 2.50
CAMISETA y CALZONCILLO, Dotor Jaefer, el ambo desde .... $ 9.50

Corbatas, bastones, paraguas, guantes y demás, á precios nunca vistos
Impermeables, ponchos de vicuña, paño y guanaco y artículos de viaje

A PRECIOS TIRADOS

PEREYRA Hermanos

ALSINA y B. de IRIGOYEN, antes B. Orden
BUENOS AIRES



CASA ROVEDA

DEFENSA, 818
BUENOS AIRES

ROPA PARA
OBREROS
DE LA CIUDAD
Y DEL CAMPO

NUESTRA ROPA
NO SE DESCOSE

Pida Vd. nuestro Catálogo

PRUEBA DE LO DESCOSLRAS
QUE ESTE PANTALON ES DE LA CASA ROVEDA

COLOSAL REGALO

HASTA EL DIA
24 DE MAYO PRÓXIMO
DOY
UN LOTE DE TERRENO
Por 500
Cupones Solamente
DE MIS CIGARRILLOS

33

á 10 centavos

J. M. Arizá.

Datos en mi escritorio:
BALCARCE 375. Buenos Aires.

NUEVA LISTA DE OBSEQUIOS

POR LOS CUPONES
DE LOS
CIGARRILLOS
33
De 0.10 Centavos

Por 50 y 100—Lápices de plata y artísticos, cortaplumas de puño de metal y plata
" 150—Dijes porta-retratos enchapados en oro
" 100 150 200 y 500—Alfileres de plata y de oro.
" 50, 100, 200 y 250—Anillos de plata enchapados y de oro.
" 50, 100, 200, 300 700 y 1000—Pulseras de alpaca, plata y enchapadas en oro 18 k.
" 100, 200 y 500—Aritos de plata y rosetas de oro para señoras y niñas.
" 100, 250 y 500 — Carteras de piel de varias clases para hombre.
" 150—Cigarreras de metal varias clases
" 150 y 200—Boquillas de ambroide la y ambar.
" 150, 250, 500 y 800—Cadenas enchapadas de oro para hombre y señora.
" 50, 100, 150, 200, 600, 800 y 1000—Prendedores de plata, oro bajo y oro 18 k.
" 150, 200 y 1300—Gemelos de plata, enchapados en oro y oro 18 k.
" 200, 400, 500, 600, 700, 800, 900 y 1000—Despertadores "Babi", artísticos, fantasía y novedades.
" 300 y 400—Docenas de retratos album modernos y ampliaciones 24 por 30, 200—Collares enchapados en oro para niña.
" 400, 500, 600, 700, 1000, 2000, 3000, 4000, 5000 y 6000—Relojes de acero extra-chato, plata, esmaltados, artísticos, plata dorada, nácar, oro 12 k. y 18 k. con diamantes y brillantes para señora.
" 300, 400, 500, 600, 700, 800 1000, 3000, 4000, 5000, 8000 y 10.000—Relojes de acero, níquel metal artístico, art-nouveu, plata 8 días de cuerda, enchapados en oro y de oro 9, 12, y 18 k para hombre
" 250 y 700—Album para retratos.
" 1000, 1200, 1500, 1800, 2000, 2500 y 3000—Reguladores de pared con campana de 2, 8 y 15 días de cuerda.

A más de los premios enumerados, hay infinidad de artículos de bazar y juguetería, como ser: centros de mesa, lámparas, jarras, juegos de relojes y floreros, muñecas, juegos de muebles, abanicos, cochecitos, mesas veladores, estatuas, gramófonos, máquinas fotográficas, etc.

LOS CIGARRILLOS "33" de 0.10 centavos NO ADMITEN COMPETENCIA por su BUEN TABACO é HIGIENE en su ELABORACIÓN.

LA FAVORITA - J.M. ARIZA
365 — BALCARCE — 375

Siempre se pagan los premios

Evita Fumar Mal Toscano

El que exije el verdadero anillo del
FAMOSO **AVANTI** LEJITIMO

0.5 Centavos

BRONCERIA

FUNDICIÓN, TORNERIA, REPUJAJE
Lámparas y cocinas á gas líquido. Economía, comodidad y confort. La luz más clara y más barata del mundo.
R. HAUPT y M. PIZZA
Calle Viamonte [illegible]—Buenos Aires
Buenos Aires